L'Egalité de Roubaix — Tourcoing

ROUBAIX

Nos bureaux de Roubaix, 45, RUE DE LA GARE, sont ouverts au public, tous les jours, de 8 à 12 heures et de 14 à 18 heures. Téléphone 331.17.

Toutes les insertions doivent être remises en nos bureaux l'avant-veille du jour de la parution, avant 14 heures.

A TRAVERS LA VILLE

LE CULTE DE BACCHUS

Procès-verbal pour ivresse a été dressé contre M. Henri Deffrennes, 55 ans, marchand de chiffons, 13, rue des Fleurs à Wasquehal.

UN VELO TROUVE

Depuis quatre jours un vélo était abandonné dans le couloir de la firme Antwerpia, 4, rue du Maréchal-Foch. Ce vélo fut remis au commissariat central, où son propriétaire peut le réclamer.

COMMENCEMENT D'INCENDIE

Vers 19 h. 45, un commencement d'incendie s'est déclaré dans la salle de vulcanisation des Etablissements Pennel et Flipo, rue de Constantine. Fort heureusement, on s'aperçut immédiatement de ce début de sinistre qui fut rapidement étouffé. Lees dégâts sont peu importants.

MAUVAISE CHUTE

En raison du verglas, M. Anatole Pagnier, 52 ans, 75, boulevard d'Armentières, a fait une chute, rue de Blanchemaille, face au N° 88. Après avoir reçu les soins d'un docteur, il fut ramené à son domicile par un agent de police.

UN VOL DE VOLAILLE

Mme Marguerite Van de Wielle, 35 ans, sans profession, demeurant 1, rue de l'Ommelet est venue porter plainte à la police pour un vol de dix poulets et de trois coqs, commis dans un magasin qu'elle possède au numéro 27 de la même rue. Les voleurs avaient négligé d'emporter 27 poules qui sont demeurées dans le poulailler. Mme Van de Wiele estime avoir, de ce fait, subi un préjudice de 1.300 fr.

La police enquête pour retrouver les « renards à deux pattes ».

Des amateurs de musique à bon compte

Jeudi dernier, vers 18 h., Mme Marie Herminet, tenancière d'un debit de boissons, « Au Pavillon », 22, rue de Mouvaux, vit arriver dans son établissement une dizaine d'individus.

Après avoir consommé, ces clients s'en allèrent tous à la cour, et à leur retour Mme Henninet n'en compta plus que sept.

Intriguée, celle-ci se rendit également à la cour et eut la désagreable surprise de constater que la porte de l'entrée particulière avait été forcée. Un « jazz » qui se trouvait à proximite était disparu.

Le propriétaire de l'instrument, M. Marcel Dewaele, 19 ans, domicilie 34, rue de la Rondelle, a déposé une plainte au 1er arrondissement où une enquête est ouverte.

LES EXAMENS DU CERCLE STÉNOGRAPHIQUE ROUBAISIEN

Le Cercle Sténographique Roubaisien nous communique les résultats des examens de sténographie organisés le 24 novembre dernier à l'Institut Turgot, sous les auspices de l'Association Sténographique Unitaire :

Examen professionnel : 135 à 150 mots à la minute. — Mlle Marie-Antoinette Picavet.

Examen commercial supérieur : 120 mots à la minute. — Mlles Françoise Picavet, Germaine Gremmel, Jeanne Guerlus, M.-M. Wouters, Suzanne Delattre, Jacqueline Lherbier.

Examen commercial : 100 mots à la minute. — Mlles Odette Coone, Elisabeth Plomhause, Jeanne Sobrie, Jeannine Moneron, Marguerite Maes, Berthe Waelkens, Marcelle Bouche, Denise Van Meenen, Aurore Devos, Denise Delattre, Marguerite Martinage.

Examen pratique élémentaire : 75 mots à la minute. — Mlles Madeleine Druet, Jeanne-Marie Dheilemmes, Françoise Lecomte, Denise Dereu, Denise Allart, Janine Delannoy, Marguerite Monnier, Jacqueline Parent, Jacqueline Filipo, Agnès Godard, Marie-Thérèse Baille, Lucie Legrand ; MM. Michel Parvacque, Roger Desmons ; Mlles Agnès Demeulemester, Marie Vandorre, Paulette Verhelle, Christiane Farcy, Françoise Dassonville, Elise Debal, Gisèle Carette, Gabrielle Hournaert, Geneviève Hubaret, Christiane Caulier, Elise Carbon ; M. Jean Dancoine ; Mlles Thérèse Delmaere, Geneviève Calice, M. Marcel Vandekerkove ; Mlles Raymonde Catelain, Elisabeth Lallemand, Gabrielle Deltour, Geneviève Vanthourmout, Danielle Chombeau, Marie-Aimée Paris, Lucienne Dehaut, Janine Canelle, Marie-Antoinette Dewer, Marie-Thérèse Martin, Renée Crépieux, Andrée Duquesne, Marie-Thérèse Verbeck, Marcelle Mormont, Lucienne Dumez, Denise Desmet, M.-L. Honore, Mathilde Florin, Yvonne Guiot, Georgette Desbonnets, Marguerite-Marie Aubourg, M.-Th. Lefebvre, Emilienne Martins, Nelly Antson, Renée Poope, Jeanne Tonneau, Irene Myngers, Geneviève Deneef, Anne-Marie Legrand, M.-M. Florin, Thérèse Feys ; M. Roger Derasse ; Mlles Lucie Vanryckeghem, Simone Pachy, Agnèse Thérain.

Examen théorique. — M. Marcel Largillier ; Mlle Renée Lepers ; M. Emile Bekaert ; Mlles Solange Onraet, Gisèle Lecroart, Henriette Betremieux, Francine Francq, Marcelle Moulard, Gisèle Bara, Jacqueline Griffon, Denise Delannoy, Suzanne Leclercq, Jacqueline Parent, Arlette Lebecq, Yvette Debruyne, Irène Bogaert, Yolande Allard, Josée Mafille, Françoise Lemaitre, Claire Prouvost, Janine Dervaux, J.-Marie Vanoverchelde, M.-M. Debruine, Françoise Prouvost, Carmen Honore, Yvonne Dernoncourt, Janine Destriez, Thérèse Hennion, Thérèse Dalle, Geneviève Leutart, Simone Trotin ; M. André Keirsbule; Mlles Odette Vandenhautte, Marie-Louise Vandamme, Renée Masquelier, Anne-Marie Bosquart, Jacqueline Macarez ; M. Albert Lepers ; Mlles Jeanne-Marie Lamblin, Paulette Vespette, Elise Dassonville, Simone Delespaul ; M. Jules Leblanc ; Mlles Renée Meternique, Paulette Charlet, M. Jacques Van Norden ; Mlles Régine Samain, Janine Stock, Thérèse Herrenz ; MM. Adolphe Herbaut, Charles Vanoverschelde ; Mlles Jacqueline Comeyne, Marthe Buytard, Paulette Delchambre, M.-J. Vermeerch, M.-L. George; M. Maurice Bacheiet; Mlle Gisèle Lebacq; M. André Watteau; Mlles Anna Pinter, Thérèse Scherperel, Jeanne Trigoit, M.-L. Saffre, Antoinette Somers, Emma Plee; M. Georges Moulard ; Mlle Claire Donsbeck ; M. André Dedewarder ; Mlle Gabrielle Verraest ; MM. Robert Bracke, Edouard Vanoverschelde ; Mlles Jacqueline Lambour, Jacqueline Parmentier, Christiane Deschamps; MM. Charles Pelsmaekers, André Stalens, Roger Dewannin, Alfred Mortier, André Willem.

Examen préparatoire. — M. Albert Behaert ; Mlles Marie Bracaval, Henriette Pollet ; MM. André Decottignies, Roger Duquesnoy ; Mlle Christiane Van Welden ; M. Emile Bartholomus; Mlles Marguerite Hubaut, Paulette Tellier, Lucienne Catoire, Irène Polak, Denise Dekeyser, Hélène Deleval, Odette Duflos, Suzette Mélizaroff, Georgette Cauterman, Béatrix Delarge, Odette Delmotte, Christiane Demeyer, Andrée Dusautier, M.-T. Vionne ; M. Pierre Pruit ; Mlles Lucette Gonas, Paulette Quièvre, Denise Bossuyt, Michelle Davrain ; M. Jean Spriet ; Mlles Jacqueline Catillon, Jacqueline Desmyttère, Blanche Lafarge ; MM. Albert Lepers, Georges Desseaux ; Mlle Jacqueline Bauer ; MM. Gérard Masquelier, Jean Dhondt ; Mlles Aline Labis, Gisèle Vaillant, Yvonne Lecufier Lucette Monnet, Ginette Vanaverbecke, M.-José Veerschoorte; MM. Michel Moniez, Michel Couckke ; Mlles Irène Dequenne, Jeanne Debrabander, Simone Buttijauw ; M. Paul Dirson ; Mlle Mariette Boursier; M. Henri Fontaine; Mlles Micheline Meseure, Denise Delreux; MM. Jean Kinnen, Gérard Spriet ; Mlle Gilberte Questroy, Odette Dumont.

AVIS A NOS CLIENTS CORRESPONDANTS DÉPOSITAIRES

Il est obligatoire pour toute personne remettant un ordre de publicité destiné à notre journal, à nos bureaux ou à l'un de nos représentants, quel qu'il soit (correspondants, dépositaires, etc...), de se munir de sa carte d'identité dont le numéro doit être inscrit au bas de chaque ordre contenant la publicité à insérer.

D'autre part, nous invitons nos clients qui nous transmettent leurs ordres par correspondance, à inscrire très exactement leurs nom et adresse.

Un avis du Comité local de la Croix-Rouge française aux familles des prisonniers

Le Comité de la Croix-Rouge française de Roubaix rappelle à la population roubaisienne qu'il délivre des cartes de prisonniers sur présentation d'une correspondance émanant d'un prisonnier. Ces cartes donnent droit à la cession d'un paquet de biscuits au prix coûtant et prochainement, il l'espère, à d'autres denrées.

Il prie les personnes qui ont des prisonniers dans leur famille et qui ne sont pas encore venues se faire inscrire, de bien vouloir le faire le plus tôt possible. Il leur adresse cette demande, même aux personnes qui n'auraient pas besoin de denrées pour la confection de colis, de façon à fournir dans un délai très proche la statistique générale des prisonniers de Roubaix.

Le bureau de la Croix-Rouge française est situé 3 bis, rue du Château, et est ouvert tous les jours, de 10 à 12 heures.

AUX ARTISANS ET ARTISANES DE ROUBAIX-TOURCOING

Les prochaines permanences de l'Union des Artisans de la région du Nord (U.A.R.N.) auront lieu lundi 6 janvier :

A *Roubaix*, 13, rue du Pays, de 17 à 19 heures.

A *Tourcoing*, 2, place de la République, de 15 à 16 heures.

Pour tous renseignements concernant l'artisanat.

Sociétés et Comités

SOCIÉTÉS SPORTIVES

Championnat de la Ligue du Nord de Basket-Ball

DISTRICT TERRIEN

RESULTATS DU 29 DECEMBRE. — O. Lillois bat A.S.P. Roubaix par 21 points à 18. — C.S. Wasquehal bat A.P. Wattrelos par forfait.

Poule B. — B.C. Ascq bat O. Lillois par 32 points à 13. — A.P. Wattrelos bat A.C. Wattrelos par 15 à 12. — A.S. *C. Hellemmes bat K.S. La Madeleine* par 45 à 16. — R.C.L. Délivrance bat U.S.L. Esquermes par 24 à 14.

Poule C. — St-André bat A.S.C. Hellemmes par 48 points à 8. — U.S. Perenchies bat B.C. St-Maurice par forfait. — K.S. Loos bat R.C.L. Délivrance par 42 points à 12.

Juniors - Poule A : R.C.L. Délivrance bat Saint-André par 19 points à 11. — E.A.A. Hellemmes (2) bat U.S. Ronchin par 26 à 12. — E.A.A. Hellemmes (1) bat B.C. Ascq par forfait. — Poule B : R.C.L. Délivrance bat C.S. Wasquehal par 20 à 10. — E.A.A. Hellemmes (3) bat O. Lillois par 49 à 11. — U.S. Tourcoing bat K.S. La Madeleine par 40 à 2.

ETAT CIVIL

Naissances. — Lucien Poilé, 80, rue Edouard Anseele, cour Vroman, 36 ; Jean-Claude Picarone, d'Hem, 20, rue Alexandre Ribot ; Francis Dubois, 11, rue St-André, appartement 13 ; Pierrette Chatelet, de Croix, 66, rue Paul Lafargue.

Décès. — Gabriel Dupars, 81 ans, 56, rue Raphaël, appartement 2 ; Anaïs Vanoosthuyse, 63 ans, 57, rue Sadi Carnot, à Wasquehal ; Julie Bauwens, Vve Cattel, 74 ans, 120, Grande Rue, cour Declercq, 3 ; Rémy Fourmanoir, 61 ans, 28, rue de Rocroi ; Charles Cabaret, 66 ans, 106, rue de Lannoy ; Alfred Dubois, 4 m., 290, rue Jules Guesde ; Charles Lorthiois, 67 ans, 29, rue Solférino ; Elise Loridant, Vve Pirotte, 71 ans, 6, rue de Saint-Etienne.

WATTRELOS

Commencement d'incendie

Un commencement d'incendie s'est déclaré dans un magasin situé rue du Laboureur, 23, appartenant à M. Emile Courtray, fabricant de sacs, à la même adresse.

Les pompiers de Roubaix, qui avaient été appelés, purent éteindre rapidement ce commencement d'incendie.

Le feu a été provoqué par la chute d'un tas de sacs qui est tombé sur le foyer servant de chauffage du magasin.

Les dégâts sont évalués à quelques milliers de francs couverts par une assurance.

DISTRIBUTION DE PAIN ET DE CHARBON AU BUREAU DE BIENFAISANCE

Mardi 7 Janvier au Bureau de Bienfaisance, 1 bis, rue Jean Jaurès, distribution de bons de pain et de charbon aux indigents (non chômeurs) inscrits au Bureau : de 9 à 11 h. : N° 1 à 400 ; de 14 à 16 h. : N° 401 et plus.

Se munir de la carte rose. Aucune inscription nouvelle ne sera prise ce jour-là.

Les bons de charbon délivrés par le Bureau de Bienfaisance devront être présentés par les indigents lors de l'inscription des commandes de charbon.

Contributions directes. — Les contribuables sont informés qu'à compter du mercredi 8 Janvier, le contrôleur des contributions directes le recevra à la Mairie, de 14 h. 30 à 17 heures et cela chaque semaine.

Le contrôleur reçoit en outre à son bureau, 17 bis, Grande-Rue à Roubaix, les mercredis et vendredis matin, de 9 heures à midi.

Dispensaire Antituberculeux. — (rue des Prés). Prochaines séances de consultations : jeudi 9 Janvier, à 14 h. : Docteur Bauvin.

L'infirmière tiendra une permanence le même jour, de 9 à 12 h.

état Civil. — Naissances : Ariane Boom, rue des des Fossés, 48, née rue des Poilus, 2 : Annie, rue du Beau-Chêne, 42, née rue des Poilus, 2.

Décès : Henriette Werbrouck, rue de la Tannerie, 12, 4 mois.

CROIX

LE NOUVEL AN A L'HOTEL DE VILLE

A l'occasion du renouvellement de l'année, le personnel de la Mairie a été reçu par l'administration municipale, dans le bureau de M. le Maire.

Celui-ci tint à remercier tous les employés des services communaux de l'excellente collaboration qu'ils avaient apportée au cours de l'année qui venait de disparaître, et tout particulièrement depuis les événements de mai dernier. Les efforts de l'administration conjugués avec ceux du personnel avaient permis à la population de supporter plus facilement les multiples difficultés du moment.

M. Vandenas ajouta qu'il comptait sur la continuation de la parfaite entente qui régnait entre l'administration actuelle et le personnel, pour le plus grand bien de la population.

Parlant au nom de ses collègues, M. Carpentier, secrétaire général de la Mairie, présenta les vœux du personnel à M. le Maire et à M. Priau, vice-président de la Commission municipale. Après les avoir assurés de la bonne volonté de tous et de leur complet dévouement, il rappela les grosses difficultés qui s'étaient présentées au mois de moi et le dévouement dont avait fait preuve en ces heures tragiques M. Vandenas pour assurer le ravitaillement de la ville. Il tint à associer à cette œuvre difficile M. Priau, qui dès les premiers jours mit tout son temps à la disposition de la cité; grâce à lui, la ville de Croix fut ravitaillée d'une façon inespérée et ne connut pas des jours désespérants : c'est ainsi que Croix fut maintes fois citée comme exemple dans les communes de la région.

M. Priau répondit en quelques mots aux aimables paroles de M. Carpentier. Après avoir insisté sur la nécessité absolue d'une collaboration complète entre l'administration et le personnel, M. Priau assura ses auditeurs de la bienveillance de l'administration à leur égard, les remercia de leur dévouement total dans le passé. Grâce à la bonne entente et au travail de chacun, les habitants de Croix souffriront moins dans les jours sombres de cette année qui vient de commencer.

FONS MUNICIPAL DE CHOMAGE

Le paiement des secours aux chômeurs inscrits au Fonds municipal de chômage sera effectué le mercredi 8 Janvier à la Salle des Fêtes, Grand'Place à Croix, dans l'ordre suivant :

Mercredi 8 : à 9 h., du N° 1 à 1350 ; à 10 h., du N° 1351 à 2500 ; à 11 h., du N° 2501 à 3300.

Mercredi 8 : à 14 h., du N° 3301 à 4350 ; à 15 h., du N° 4351 à 5000 ; à 16 h., du N° 5001 à 5550 ; à 17 h., du N° 5551 à la fin.

AVIS AUX TRAVAILLEURS LOURDS

Les travailleurs lourds ayant obtenu de leurs employeurs la feuille (pain, viande et matière grasse), sont tenus de présenter cette feuille au service de ravitaillement de la Mairie, au rez-de-chaussée, pour être revêtue du cachet de la Mairie de Croix.

Ce n'est qu'à cette condition que les commerçants pourront accepter valablement ces feuilles.

WASQUEHAL

LES COLIS POUR NOS PRISONNIERS PEUVENT ÊTRE DÉPOSÉS A L'USINE HANNART

Les familles de nos prisonniers sont informées que les colis de un à cinq kilos destinés aux prisonniers internés en Allemagne, peuvent à nouveau être déposés au corps des sapeurs-pompiers, usine Hannart, rue de Fiers qui se chargera de leur acheminement vers les divers camps de prisonniers. Cet avis concerne les prisonniers de Wasquehal et de Fleurs.

UN TOURNOI DE PING-PONG A LA SALLE DES FÊTES DU CENTRE

Cette importante compétition qui se déroulera dimanche 12 janvier, à la Salle des fêtes du Centre, rue Jean Macé et organisée au profit des cuisines populaires de Wasquehal, fait l'objet de toutes les conversations et chacun s'est bien promis d'assister et de contribuer à cette belle œuvre de bienfaisance organisée sous les auspices du Pingouin Ping-Pong-Club du Centre dont le siège se trouve au café du Monument, 22, Place de la République.

Les équipes des meilleurs clubs régionaux participeront à ce grand évènt de bienfaisance et on y trouvera les plus fines raquettes aux prises avec des adversaires valeureux et expérimentés. On note en effet la participation assurée de l'Olympique Roubaisien qui a tenu en échec l'équipe wasquehalienne dont les succès ne se comptent déjà plus ; le Ping-Pont-Club de Fiers-Sart, également sur la bonne route et les formations 1 A et 1 B du club organisateur.

Un bel acte de probité. — En revenant de son travail à l'usine Motte-Bossut à Roubaix, Mlle Jeanne Wiart, demeurant 38, rue Sadi-Carnot à Wasquehal, avait égaré l'enveloppe contenant le produit de sa semaine. Heureusement le salaire de cette ouvrière fut récupéré par M. Théodore Marissal, employé de la « Mutuelle du Breucq » demeurant 6, avenue du Sart à Wasquehal qui s'empressa de remettre l'enveloppe et son précieux contenu entre les mains de M. Thobois, brigadier de police qui en fit la restitution à la jeune orpheline.

A la Recette municipale. — A partir de ce mois de janvier, le paiement des allocations aux vieillards, infirmes et incurables, à la Recette municipale, 12, rue Ferrer, se fera en deux séries, le 2me mercredi (mercredi 8), de 9 h. à 11 h. 30 pour les cartes numéros 1 à 250 et le 2me jeudi (jeudi 9) aux mêmes heures pour les numéros 251 à la fin.

Le paiement des allocations aux femmes en couches, des primes d'allaitement maternel et des primes à la natalité, aura lieu, comme par le passé, le second jeudi de chaque mois dans la matinée.

L'appel aux pompiers. — Le corps des sapeurs-pompiers communaux est relié téléphoniquement sous le numéro 371.63 Roubaix (caserne-ment de l'usine Hannart) où on peut s'adresser en cas de sinistre.

Association Sportive Wasquehalienne. — Mardi 7 janvier à 19 h. réunion des équipiers de l'équipe B au siège 51 rue Delerue. Pour les « Minimes » séances de culture physique les jeudis et vendredis à 18 h. Les nouvelles inscriptions sont reçues au local rue Delerue le mardi et le jeudi à partir de 18 h.

Horaire d'ouverture des bureaux de la Mairie. — L'administration municipale rappelle que les heures d'ouverture au public des divers services de la mairie, sont les suivantes : le matin de 9 h. à midi ; l'après-midi de 14 à 16 h. Ceci afin de permettre l'expédition des affaires courantes. Sauf un cas très urgent, il est donc inutile de se présenter en dehors des heures susdites.

Harmonie J.-Ble Lepers. — Mercredi 8 et jeudi 9 janvier, à 18 h., cours gratuits de solfège et d'instruments au siège, café de l'Ecluse, 17, rue Jean Macé, où on peut présenter les nouveaux élèves aux professeurs chargés de ces cours.

Au bureau de placement. — On sait que le bureau municipal de placement et de chômage vient d'être transféré 16 rue des Lilas (quartier Pharos). Le bureau de chômage est ouvert tous les matins de 9 h. à midi, sauf le vendredi, jour de paiement. Le bureau de placement est ouvert chaque jour de 9 à 12 h. et de 14 à 17 h. excepté le samedi dont la fermeture est fixée à 16 h.

Au Pingouin Ping-Pong Club du Centre. — C'est donc lundi 6 janvier à 18 h. 30 qu'aura lieu dans la salle du siège, café du Monument 22 place de la République, la rencontre tant attendue entre l'équipe du Ping Pong Club du Belanc Seau et d'équipe wasquehalienne.

Les visiteurs seront représentés notamment par Delgrange, Caudron, Boitomb, auxquels se joindra leur excellent entraîneur, le roubaisien Demulder. Les amateurs du jeu moderne sont assurés d'assister à de très beaux matches et les supporters des deux clans se rassembleront en grand nombre autour du tapis vert pour encourager leurs camarades.

LEERS

SERVICE D'ENLÈVEMENT DES BOUES ET ORDURES MÉNAGÈRES

Le service d'enlèvement des boues et ordures ménagères sera rétabli à partir du samedi 11 janvier.

Il fonctionnera tous les samedis à partir de 13 h. parcourra l'itinéraire suivant :

Place, rues Thiers, Joseph-Leroy, Pasteur, Victor-Hugo (jusqu'à l'avenue Desmet), Jean-Jaurès, de la Mairie, Wattrelos (jusqu'à la Briqueterie), Louise-de-Bettignies, Michelet, Gambetta (jusqu'à hauteur du n. 66), Néchin (jusqu'à la ferme Marescaux), Roubaix.

Il fonctionnera également la veille des fêtes et s'il se produit que le samedi est un jour férié la tournée sera effectuée le jour précédent.

Le maire rappelle à la population qu'elle doit profiter du rétablissement de ce service pour se débarrasser des détritus de toutes sortes dont elle a la charge et de ne plus en confectionner des monticules sur les propriétés d'autrui ou le long des haies ou de les déposer dans les fossés. Une surveillance spéciale sera exercée par la police et les délinquants seront sévèrement punis.

Passage du percepteur. — Le percepteur se rendra à la mairie le lundi 13 janvier et sera à la disposition des contribuables de 9 h. à midi et de 14 à 15 h., pour percevoir les impôts.

Acte de probité. — Mme Cardon-Bostyn, domiciliée à Leers, rue de Néchin, 24, a trouvé dans la commune, une certaine somme d'argent qu'elle a remise à la mairie, et qui a été réclamée peu après par le propriétaire.

Statistique de l'Etat civil. — Au cours du 4me trimestre 1940 le service de l'état civil a enregistré : 5 naissances ; 1 mariage ; 17 décès.

FLERS

Avis aux chômeurs complets et partiels. — Les chômeurs complets et partiels sont informés que dorénavant le pointage aura lieu chaque semaine aux jours et heures ci-après : le lundi, à 11 h. ; le mercredi, à 14 h. et le samedi, à 9 h. Toute absence au pointage non motivée entraînera pour son auteur des sanctions prévues par les instructions préfectorales.

LILLE

LES NOUVELLES DE LA VILLE

DES DAMES PEU CONSCIENCIEUSES

Vendredi, vers 17 h., l'inspecteur des gardiens de la paix Agneray, et les gardiens de la paix auxiliaires Marcaille et Descatoire, ont appréhendé et mis à la disposition de M. le Commissaire de police du 2e arrondissement, les nommées : Delannoy Clémence, 28 ans, 61, rue Jules-Guesde ; Pope Marie, 29 ans, rue de l'Hôpital Saint-Roch, cour Saint-Paul, 12 ; C... L., 16 ans, femme de ménage ; Coryn Louise, 41 ans, 76, rue de Flandre.

Ces quatre femmes avaient été envoyées par la mairie de Lille à la caserne Saint-Ruth, pour effectuer le nettoyage des locaux ; elles emportaient dans leur fourre-tout des objets divers (verres, assiettes, pots, etc.). Procès-verbal a été dressé à leur charge ; elles ont été invitées à déférer à toute réquisition de la justice.

PLAINTES POUR VOLS D'ARGENT, DE VELOS, D'UNE CARTE DE RATIONNEMENT

Diverses plaintes ont été enregistrées. Elles émanent de :

Mme Busial Joséphine, ouvrière de filature, 51, rue de Poids, pour vol d'une somme de 500 fr., commis hier, entre 8 h. et 16 h. 30, dans son logement, pendant son absence. Cette somme se trouvait dans une armoire non fermée à clef.

— M. De Rycke, 60, avenue Butin, pour vol d'une bicyclette commis hier, face à la pharmacie Delplace, rue Colbert.

— M. Louage Henri, mécanicien, avenue Charles-Saint-Venant, 3, à Hellemmes, pour vol d'une bicyclette estimée 800 fr., commis hier, vers 19 h. 30, rue du Molinel.

— M. Pottier Arthur, domicilié à Templeuve (Nord), rue Bonance, pour vol d'une bicyclette valant 500 fr., commis hier, entre 18 h. 30 et 19 h. 30, en gare de Lille.

— Mme Houppe Georgina, modiste, place Madeleine-Caulier, 2, à Lille, pour vol de sa carte de rationnement en café, sucre, etc., commis dans son magasin, il y a une quinzaine de jours. La carte portait le n. 16.634.

CHUTE ACCIDENTELLE

Vendredi soir, le nommé Palloy Henri, demeurant à Pérenchies, 31, rue Henri-Bouchery, a fait une chute avenue de l'Hippodrome, et s'est blessé au visage et aux mains. Il a refusé tous soins, déclarant pouvoir rentrer chez lui de ses propres moyens.

DISPARITION INQUIÉTANTE

Samedi, à 9 h., la demoiselle Van Cleemputte Félicie, rue Cronstadt, 2 bis, a signalé au 5e arrondissement, que sa sœur Jeanne, âgée de 35 ans, était disparue depuis la veille. Signalement : 1 m. 60, cheveux chatains, manteau et souliers noirs.

Une nouvelle association musicale lilloise : l'Orchestre de l'E.P.S. de garçons

Son premier concert est offert aujourd'hui aux soldats blessés de l'Hôpital Militaire

On sait que dans les écoles supérieures, des cours de chant et de solfège sont inscrits dans les programmes. Parmi les jeunes gens qui fréquentent les E.P.S. de garçons et qui, par conséquent, suivent ces cours musicaux se trouvent des musiciens ayant déjà une certaine connaissance dans l'art.

Mme DE LANGE fut nommée, l'été dernier, professeur à l'E.P.S. des garçons de Lille, venant de l'E.P.S. de Douai. Parmi les jeunes gens qu'elle eut à enseigner, elle en remarqua un certain nombre qui, avec un entraînement suivi et de bons conseils, pouvaient espérer arriver à un bon résultat. Mme De Lange eut alors l'idée de constituer un groupement. Elle fit part de son désir à M. Colpin, directeur de l'école, qui accepta d'en prendre la présidence. M. Lesoin, professeur à l'E.P.S., se chargea de la vice-présidence. Restait à Mme De Lange le soin de rallier à son idée les élèves musiciens de l'école. Quel meilleur délassement et passe-temps que la musique en effet ! Le groupement fut fondé et prit le titre d'Orchestre de l'E. P. S. G. Nous avons surpris, cette semaine, Mme De Lange et ses musiciens au cours d'une séance de répétition donnée dans une grande salle de l'Institut Denis-Diderot. Avec un ensemble parfait les jeunes musiciens, sous la direction de leur professeur, exécutèrent l'ouverture du « Calife de Bagdad », de Boïeldieu. — Les jeunes gens qu'a réunis Mme De Lange prêtent à la musique qui leur est enseignée toute leur attention. Ils sont actuellement au nombre de 36 et ce nouveau groupement musical se décompose ainsi : 15 violonistes, trois violoncellistes, cinq clarinettistes, un flûtiste, un accordéon, un banjo, trois saxos, un corniste, trois trompettes, deux pianistes et un jazz.

Mme DE LANGE
(Ph. privée)

Avec cette diversité d'instruments, la phalange artistique peut exécuter aussi bien de la musique classique que de la musique moderne.

Les jeunes gens sont âgés de 13 à 20 ans. Le benjamin est un gentil garçonnet de 13 ans. Avec maîtrise, il tient le jazz, derrière lequel il disparaît presque totalement. Le petit artiste « pratique » depuis l'âge de six ans. Son éducation musicale fut, il faut le reconnaître, poussée par son grand-père, qui n'est autre que M. le professeur Montpays. On notera aussi la virtuosité de l'accordéoniste, un étudiant de 18 ans.

Le résultat obtenu par Mme De Lange, premier prix de chant du Conservatoire de Lille et également premier prix de solfège, est brillant. Il sera sans nul doute amplifié. Il est d'ailleurs dans les intentions de Mme De Lange de joindre à son orchestre une chorale.

Aujourd'hui, l'Orchestre de l'E. P. S. donne son premier concert, et celui-ci est réservé à nos soldats malades et blessés hospitalisés à l'hôpital militaire. C'est là un geste qui honore nos écoliers lillois ainsi que leurs professeurs.

Lors d'un prochain concert public, le nouveau groupement musical obtiendra le succès mérité, récompensant ainsi celle qui en eut l'idée fondamentale et ceux qui, avec joie, répondirent à son appel.

UN VOL IMPORTANT

IL S'ELEVE A PLUS DE 3.000 FR.

Mlle Vonthron, 26 ans, caissière, 61, rue de Béthune, a été victime d'un vol important. Un malandrin lui a soustrait, en effet, son sac à main renfermant une somme de 2.550 fr., plus des bijoux, un stylomine. Le vol a été commis vendredi, vers 16 h. 30, dans l'établissement où est employée Mlle Vonthron, rue de Paris.

Une sérieuse enquête est ouverte.

Le jour de l'an à l'Hôpital Saint-Louis-de-Gonzague

Mercredi, jour de l'An, Mme Carles convoqua à une réunion intime, les blessés et le personnel de Saint-Louis de Gonzague, auxquels était offert un verre de champagne pour fêter l'année nouvelle.

Mme Carles souhaita à tous une année de bonheur et de paix et fit des vœux pour que la libération soit proche.

M. le commandant Berge, médecin chef de l'hôpital, prit ensuite la parole pour remercier Mme et Mlle Carles, ainsi que le Comité d'entr'aide aux prisonniers. Au nom des blessés et du personnel sanitaire de l'hôpital, il présenta les souhaits les plus ardents pour l'an 41 et fit l'éloge de la ville de Lille et de ses habitants pour les généreux efforts qu'ils soutiennent depuis 8 mois en faveur des blessés et prisonniers français.

Ajoutons pour terminer que la J.E.C. de la Faculté de l'Etat offrit un goûter aux pensionnaires de St-Louis qui passèrent ainsi dans la joie et l'espérance cette première journée de l'An 41.

AUX ARTISANS ET ARTISANES

La prochaine permanence de l'Union des Artisans de la Région du Nord (U.A.R.N.) aura lieu le lundi 6 janvier, au siège, 10 rue des Arts, à Lille (2e étage), de 9 à 11 h.

Pour tous renseignements concernant l'artisanat.

MARCQ-EN-BARŒUL

Etat Civil. — Naissance : Gérard Cabusat, rue Fouquet, 9.

Publications : Victor Galois, manœuvre, rue de l'Ermitage, 109 et Marie-Louise Brisacque, s. p. à Auby; Pierre Devos, mécanicien, rue Nouvelle, 15 et Marie Demeyère, continueuse, Haute Loge, 97 ter.

Décès : Emile Dupuis, retraité, 56 ans, rue du Plouich, 167 ; Marie-Pierre, épouse Helvy, 81 ans, rue du Lazaro, 44 ; Francine Roussel, 6 mois, rue du Boulevard, 34.

HAUBOURDIN

Arrestation pour vol de cuir

Nous avons relaté, il y a quelques jours, que M. Caramiaux, Commissaire de police, avait au cours de plusieurs perquisitions effectuées aux domiciles des sieurs Lepoutre Norbert et Lepez Jules, demeurant rue Roger Salengro, cité St-Georges, N° 20 et 16, un certain nombre d'objets de provenance suspecte. Il y avait, entre autres, du cuir pour un poids d'environ 60 kilos. Lepoutre avait déclaré que tout ce qui a été trouvé chez lui avait été ramassé après les bombardements à la gare de Haubourdin. M. Caramiaux procéda alors à une vérification dans les tanneries de la ville, et le cuir en question est de la fabrication des Etablissements A. Lefebvre, rue d'Emmerin. Il a été établi que ce cuir ne pouvait pas se trouver à la gare en mai dernier, alors qu'il n'était pas en cours de fabrication, mais seulement mis en magasin en septembre dernier. Il portait, en outre, le N° 64 poinçonné par la Maison.

Lepoutre nia l'évidence, et ce n'est qu'après avoir passé une nuit au dépôt qu'il reconnut avoir dérobé ce cuir quelques jours avant la Noël, vers 20 h., à la gare de Haubourdin.

Lepoutre a encore menti, car aucune expédition par chemin de fer n'a été faite par la Maison Lefebvre depuis bien avant les événements de mai. Lepoutre n'est pas seul dans cette affaire et il craint de dénoncer ses complices. En effet, en septembre et octobre derniers, 300 à 400 kilos de cuir ont été dérobés la nuit aux Ets Lefebvre, et sans aucun doute, le cuir trouvé au domicile de Lepoutre provient d'un de ces vols.

Lepoutre a été mis en état d'arrestation et transféré au Parquet.

En ce qui concerne le sieur Lepez Jules, M. Caramiaux, toujours accompagné du brigadier Verquère et plusieurs autres gardes, a procédé à une nouvelle perquisition, le 2 courant, et à découvert, sous un gros tas de fumier, de nombreux rouleaux de fil de cuivre un peu rouillé mais utilisable, et d'un poids d'environ 600 kilos. Lepez continue à déclarer qu'il a trouvé ce fil à la décharge publique.

Le Commissaire de police continue ses recherches pour découvrir le propriétaire de ces objets afin d'établir s'ils ont été abandonnés ou volés.

Ils seront poursuivis pour recel. — Au cours des perquisitions effectuées au domicile du sieur Lepoutre, actuellement sous les verrous, plusieurs paires de chaussures neuves avaient été découvertes. Elles avaient été achetées, d'après Lepoutre, par son amie.

M. Caramiaux, Commissaire de police, vient de retrouver le propriétaire de deux paires de ces chaussures : M. Delecourt. Ces chaussures proviennent du pillage de son magasin, en mai. Les acheteurs et les vendeurs de ces chaussures seront poursuivis pour recel, car l'enquête a pu établir les auteurs de ce vol. Ce sont : Pierre Lucienne, 37 ans ; Parquet Marie, 43 ans ; Roger Clinkemaille, 31 ans, sa femme née Millet Catherine, 29 ans, et Delsalle Jeanne 42 ans, demeurant tous à Haubourdin.

ARMENTIERES

MENUS FAITS

VELO RETROUVE

Le vélo de M. Leclercq, cafetier, place Chanzy, avait été volé pendant qu'il achetait une plaque de contrôle, rue d'Erquinghem. Les agents ont retrouvé la bécane au cours de la nuit du 3 au 4 janvier. Elle était appuyée contre un arbre du boulevard Faidherbe.

ELLE AVAIT BU !

La nommée Plancke Jeanne, 26 ans, demeurant à Nieppe, place de l'Eglise, a été rencontrée en état d'ivresse au cours de la nuit par les agents, rue de Béthune. Elle fut conduite au violon et elle sera poursuivie pour ivresse.

STOPPEZ

Le conducteur d'un camion nippopobile a eu une contravention pour avoir franchi le panneau « Stop » sans arrêter.

ETAT CIVIL

Naissance : Devroede Annie, rue Jules Lebleu 121 ter.

Décès : Vanheyste Elisabeth, 56 ans, épouse Duflot, rue Sadi-Carnot 112 ; Deloume Archange, 63 ans, rue Denis-Papin 20 ; Rousseau Henri, 48 ans, rue de Roubaix 104 ; Spriet Henri, 72 ans, rue de Roubaix 104.

LES SPECTACLES

TOURCOING

RIALTO dimanche, lundi 3 h. et 6 h. 30